

## *Le gérondif passé*

C'est une forme livresque qui n'est compatible qu'avec des verbes d'aspect perfectif à l'époque actuelle.

### 1. Formation

Le gérondif passé est formé à partir de la base du passé par l'adjonction du suffixe {-v-} ou {-ši}. Le suffixe dépend de la finale de la base du passé.

a) Le suffixe est {-v-} lorsque la base du passé se termine en voyelle :

прочитáть → {prɔ-čit-á-v} *прочитáв* « ayant lu »  
нарисовáть → {nɑ-r'isov-a-v} *нарисовáв* « ayant dessiné »  
окóнчить → {o-kónč-i-v} *окóнчив* « ayant achevé »  
посмотрéть → {pɔ-smotr'-é-v} *посмотрéв* « ayant regardé ».

Il existe également le suffixe {-vši-}, employé presque exclusivement pour les verbes pronominaux avec la base en voyelle :

признáться → {pr'i-zná-vši-s'} *признáвшись*

✍ En dehors des verbes pronominaux, le gérondif en -вши est seulement une survivance, qui peut être encore observée dans la langue parlée. On signalera ici un emploi dialectal du gérondif en -вши en fonction de prédicat: он *выпивши* «il est ivre», мы *устáвши* «nous sommes fatigués».

b) Le suffixe est {-ši} lorsque la base du passé se termine en consonne :

принестí → {pr'in'ós-ši} *принёсши* 'ayant apporté'  
испéчь → {iz-p'ók-ši} *испéкли* 'ayant fait cuire au four'.

- Attention : la base du passé peut être différente de la base de l'infinitif. Mais c'est bien toujours sur la base du passé que se forme le gérondif passé :

привы́кнуть ('s'habituer'), passé привы́к → {pr'i-vík-ši} *привы́кли*

- Quand la base de l'infinitif se termine par une occlusive dentale /d/ ou /t/ précédée de /o/, ce /o/ est remplacé par /e/ au Gér. passé :

привестí ('amener'), base de l'inf. {-v'od-}, passé привё́л → {pr'i-v'éd-ši} *привё́дши*  
прийти́ ('venir'), passé пришёл, пришла́ → {pr'i-šéd-ši} *прише́дши*

### 2. Formes irrégulières

a) Plusieurs verbes très usuels ont recours au suffixe {'-a} du gérondif présent pour dériver, sur une base de perfectif, un gérondif de sens passé. C'est le cas notamment pour tous les composés de идти́ 'aller' : *войдя* 'étant entré', *придя* 'étant arrivé', *подойдя* 's'étant approché', *уйдя* 's'en étant allé'.

b) Le verbe быть ('être') ayant les deux aspects, le gérondif de ce verbe *бýдучи* peut aussi bien fonctionner comme Gér. présent que comme Gér. Passé.